جامعة شيخ أنت جوب بدكار
□□□◆□ □
مكتب البكالوريا
الفاكس : (221) 864 67 39 – الهاتف: 824 65 81

1/2

16 G 08 B 01
مدّة: ساعتان
شعبة: L'1-L2 /L1a / L1b–
معامل : 3 / 2 / 4
المجموعة الثّانية

LANGUE VIVANTE I

Epreuve du 2ème groupe

مِنْ مَشَاكِلِ ٱلْعَالَمِ ٱلْيَوْمَ

إِنَّ مِنْ أَكْبَرِ ٱلْمُشْكِلَاتِ ٱلَّتِي يُعَانِي مِنْهَا سُكَّانُ ٱلْعَالَمِ ٱلْيَوْمَ مُشْكِلَةَ ٱلْمُوَاصَلَاتِ وَٱلْإِسْكَانِ وَٱلتَّلَوُّثِ ٱلْبِيئِيِّ وَٱلْهِجْرَةِ.

أَمَّا مَا يَتَعَلَّقُ بِمُشْكِلَةِ ٱلْمُوَاصَلَاتِ، فَعَلَى ٱلرَّغْمِ مِنِ ٱخْتِرَاعِ وَسَائِلِ مُوَاصَلَاتٍ حَدِيثَةٍ كَالسَّيَّارَاتِ وَٱلطَّائِرَاتِ وَٱلسُّفُنِ... وَبِنَاءِ طُرُقٍ جَيِّدَةٍ، فَإِنَّ ٱلْمُشْكِلَةَ مَا زَالَتْ قَائِمَةً.

وَأَمَّا مَا يَخُصُّ ٱلْإِسْكَانَ فَقَدْ بَنَتِ ٱلْحُكُومَاتُ وَٱلشَّرِكَاتُ وَٱلْبُنُوكُ وَحَدَاتٍ سَكَنِيَّةً كَثِيرَةً لِحَلِّ هَٰذِهِ ٱلْمُشْكِلَةِ. إِلَّا أَنَّ ٱلنُّمُوَّ ٱلْبَشَرِيَّ ٱلسَّرِيعَ فِي ٱلْمُدُنِ، وَٱلْهِجْرَةَ ٱلرِّيفِيَّةَ بِسَبَبِ ٱلْجَفَافِ، وَ نَقْصَ فُرَصِ ٱلْأَعْمَالِ جَعَلَتْ حَلَّ هَٰذِهِ ٱلْمُشْكِلَةِ صَعْبًا جِدًّا.

أَمَّا مُشْكِلَةُ ٱلتَّلَوُّثِ ٱلْبِيئِيِّ فَلَوْ أَنَّ جَمِيعَ ٱلدُّوَلِ وَٱلْحُكُومَاتِ قَدْ طَبَّقَتْ جَمِيعَ ٱلْقَرَارَاتِ ٱلْمُهِمَّةِ ٱلَّتِي ٱتُّخِذَتْ فِي ٱلْمُؤْتَمَرَاتِ ٱلْعَالَمِيَّةِ مِثْلَ مُؤْتَمَرِ رِيُودِيجِينِيرُو[1] سَنَةَ 1991م؛ وَمُؤْتَمَرِ بَارِيسَ سَنَةَ 2015م لِحِمَايَةِ ٱلْبِيئَةِ لَٱنْتَهَتِ ٱلْمُشْكِلَةُ أَوْ قَلَّتْ. وَٱلْأَمْرُ كَذَٰلِكَ فِي مُشْكِلَةِ ٱلْهِجْرَةِ.

الأسئلة

أوّلا: فهم النّصّ: **(08 pts)**

أ/ أَجِبْ عَنِ ٱلْأَسْئِلَةِ ٱلتَّالِيَةِ : **(03 pts)**

(1) اُذْكُرْ مُشْكِلَتَيْنِ مِنْ مَشَاكِلِ ٱلْعَالَمِ ٱلْيَوْمَ.
(2) مَتَى عُقِدَ مُؤْتَمَرُ بَارِيسَ لِحِمَايَةِ ٱلْبِيئَةِ؟
(3) مَاسَبَبُ ٱلْهِجْرَةِ ٱلرِّيفِيَّةِ؟

ب/ ضَعْ عَلَامَةَ (v) أَمَامَ ٱلْعِبَارَةِ ٱلصَّحِيحَةِ وَ عَلَامَةَ (X) أَمَامَ ٱلْخَاطِئَةِ: **(02 pts)**

(1) ٱلْمُوَاصَلَاتُ هِيَ ٱلْمُشْكِلَةُ ٱلْوَحِيدَةُ فِي ٱلْعَالَمِ ٱلْيَوْمَ. ( )
(2) لَمْ تُطَبِّقِ ٱلدُّوَلُ ٱلْقَرَارَاتِ ٱلَّتِي ٱتُّخِذَتْ فِي ٱلْمُؤْتَمَرَاتِ. ( )

---

[1] Rio de Janeiro

ج/ التّرجمة: تَرْجِمْ مِنْ بِدَايَةِ ٱلنَّصِّ إِلَى (...وَٱلتَّلَوُّثِ ٱلْبِيئِيِّ وَٱلْهِجْرَةِ) **(03 pts)**

ثانيا: المهارة اللغويّة: (08 pts)

أ- اِسْتَخْرِجْ مِنَ ٱلنَّصِّ مَا يَلِي: **(03 pts)**

- فِعْلًا مَزِيدًا.
- فَاعِلًا.
- مَصْدَرًا.

ب- أَدْخِلْ "إِنَّ" ثُمَّ "كَانَ" عَلَى ٱلْجُمْلَةِ ٱلتَّالِيَةِ: **(02 pts)**

مُشْكِلَةُ ٱلْمُوَاصَلَاتِ قَائِمَةٌ

ج/ حَوِّلِ ٱلْجُمْلَةَ ٱلْفِعْلِيَّةَ إِلَى ٱسْمِيَّةٍ وَٱلِاسْمِيَّةَ إِلَى فِعْلِيَّةٍ وَغَيِّرْ مَا يَلْزَمُ. **(03 pts)**

1- بَنَتِ ٱلْحُكُومَةُ وَحَدَاتٍ سَكَنِيَّةً.
2- ٱلْقَرَوِيُّونَ يُهَاجِرُونَ إِلَى ٱلْمَدِينَةِ.
3- طَبَّقَتِ ٱلدَّوْلَتَانِ ٱلْقَرَارَاتِ.

ثالثا: الإنتاج: (04 pts)

أَعِدْ تَرْتِيبَ ٱلْجُمَلِ ٱلتَّالِيَةِ لِتُصْبِحَ نَصًّا:

1- لِلْبَحْثِ عَنِ ٱلْعَمَلِ.
2- شَابٌّ فَلَّاحٌ يَسْكُنُ فِي قَرْيَةٍ بَعِيدَةٍ عَنِ ٱلْمَدِينَةِ.
3- لَكِنْ بِسَبَبِ ٱلْجَفَافِ هَاجَرَ إِلَى ٱلْمَدِينَةِ.
4- قَضَى مُعْظَمَ حَيَاتِهِ فِي ٱلزِّرَاعَةِ.